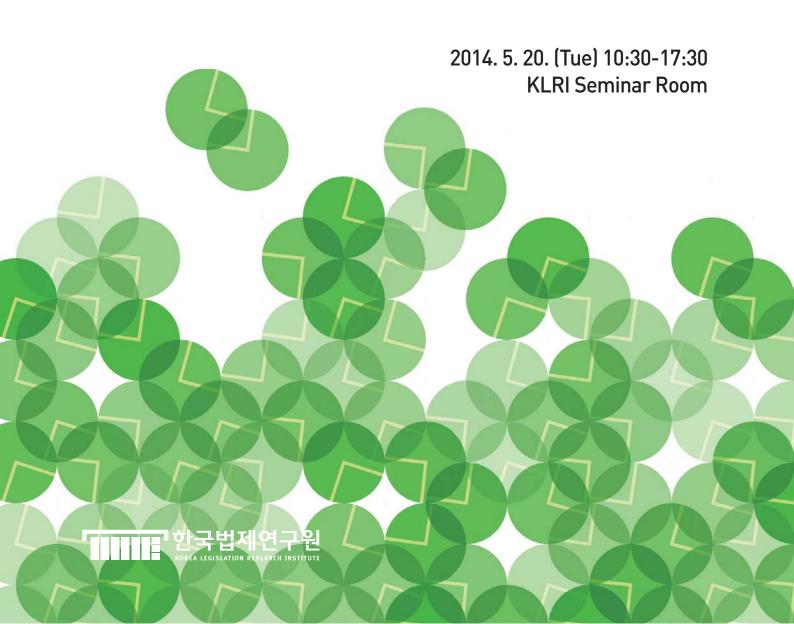
2014 Korea and Mongolia "Legislative Evaluation Expert Forum"



2014 Korea and Mongolia "Legislative Evaluation Expert Forum"

2014. 5. 20. (Tue) 10:30 - 17:30 KLRI Seminar Room



Time	Program	
* Moderator: Son Hee Do (Director, Office of Administrative Legal Research, KLR)		
10:30 ~ 11:00	Welcome Speeches and Responses Lee Won (President of KLRI)	
11:00 ~ 12:00	The Legislative Evaluation in Korea Kang Hyuncheol (Director, Office of Global Legal Research, KLRI)	
12:00 ~ 13:30	Luncheon	
	Session 1	
13:30 ~ 15:20	The Legislation Process in Mongolia Tumurbaatar Bat-Ulzii (Director of Legal Reform Policy Department, MOJ) Regulatory Impact Assessment in Mongolia Tovuusuren Saruul (Policy Researcher, NLI)	
15:20 ~ 15:40	Coffee Break	
	Session 2	
15:40 ~ 17:30	Legislation Process in Korea Han Yeongsoo (Director, Ministry of Government Legislation) Legislative Process of the National Assembly Lee Hyunchool (Counsel of Politics and Administration Research Office, National Assembly Research Service)	
17:30	Closing	
18:00	Reception Dinner	

Contents

환 영 사7
The Legislative Evaluation in Korea9
THE LEGISLATION PROCESS IN MONGOLIA21
REGULATORY IMPACT ASSESSMENT in MONGOLIA ··· 29
Legislation Process in Korea
Legislative Process of the National Assembly 43

환 영 사

이 원한국법제연구원장

친애하는 내외 귀빈 여러분,

바쁘신 일정에도 오늘 한·몽 전문가 포럼을 위하여 몽골에서 와주신 Tumurbaatar Bat-Ulzii 몽골 법무부 국장님과 Khuyag Nomingerel 몽골 법제연구원 원장님을 비롯한 법제 전문가 여러분께 깊은 감사의 말씀을 올립니다. 아울러 이 자리에 함께 하신 모든 내·외 귀빈 여러분께도 진심으로 감사의 인사를 드립니다.

한국법제연구원 입법평가연구센터는 2007년 입법평가연구사업을 시작한 이래, 선진 법치국가에서 논의된 입법평가에 관한 이론적이고 실무적인 연구를 분석·소개하고 국내 법령에 대한 시범적 입법평가를 실시하는 등 입법평가의 기반형성을 위해 노력해왔습니다.

입법평가연구사업은 8년차 사업으로 진행되고 있습니다. 사업에 참여하는 연구자들이 국내 뿐 만 아니라 외국과의 네트워크 강화에도 노력하여 전문가 포럼 및 국제학술회의를 꾸준히 개최해 오고 있습니다.

오늘 한·몽 입법평가 전문가 포럼은 입법평가의 국제적 확산을 도 모하고자 현재 한국과 몽골의 입법평가의 현황을 살펴보고 향후 교류 와 협력을 위한 과제를 설정하는 중요한 자리입니다.

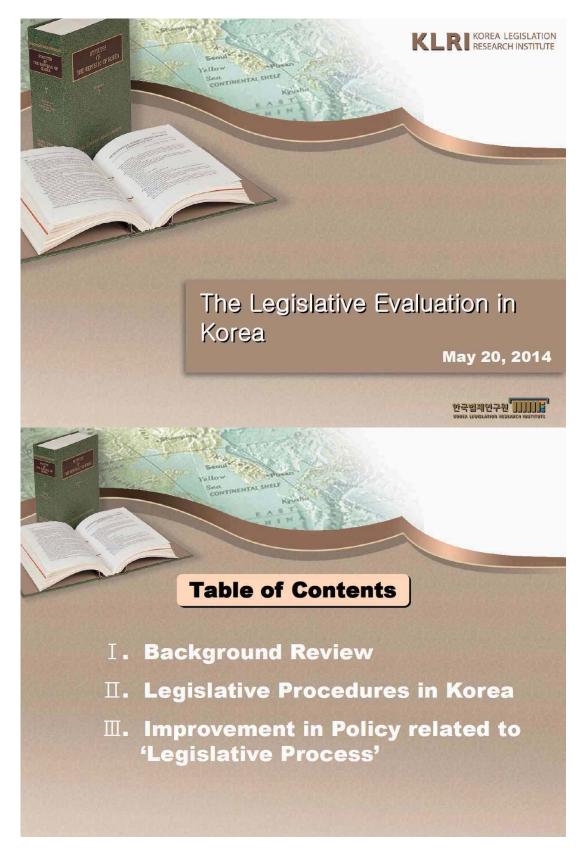
오전에는 우리 연구원에서 입법평가연구를 오랫동안 맡아온 강현철 박사가 "한국의 입법평가"에 대하여 소개할 예정이며, 오후에는 먼저 몽골의 입법과정과 입법평가에 대하여 주제발표를 듣고 토론을 가질 예정입니다. 오후 두 번째 세션에서는 한국의 정부입법과정과 국회 입법과정에 대하여 법제처의 한영수 국장님과 입법조사처의 이현출 정치행정조사심의관님께서 발표를 해주실 예정입니다. 이와 같은 발 표와 토론을 통해서 한국과 몽골의 입법 선진화에 도움이 될 소중한 의견과 경험을 함께 나누어 주시기를 바랍니다.

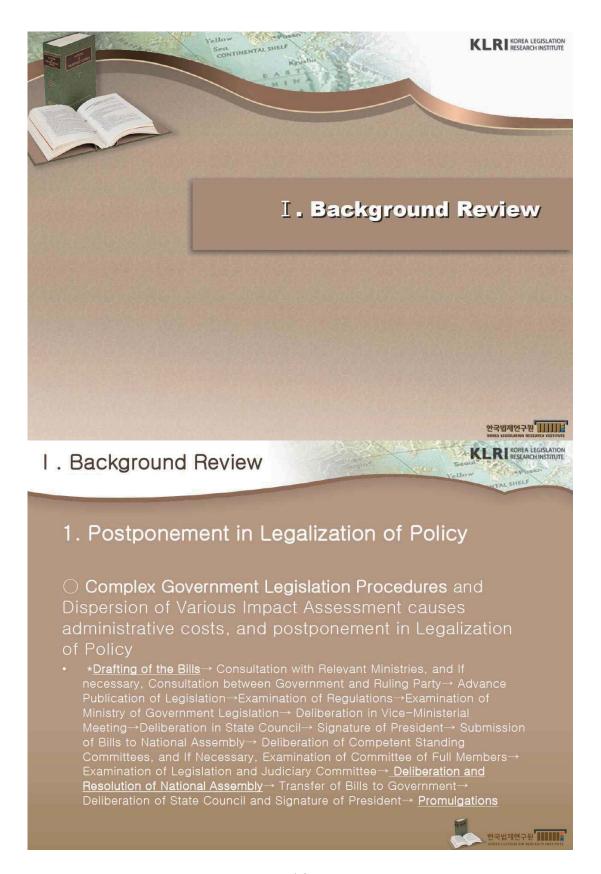
이번 전문가포럼을 통해 한·몽 양국의 입법평가연구가 한걸음 더 나아갈 수 있는 계기가 되길 기원합니다.

바쁘신 일정 속에서 이렇게 참석해주신 여러분께 다시 한번 감사의 말씀을 전합니다.

감사합니다.

한국법제연구원 원장 이 원





I. Background Review



- 2. Harmful Effect due to Increasing Volume of Legislation and deterioration of Quality
- O Plethora of Legislation & Inflation Phenomenon happen simultaneously
- Increasing Volume of Legislation and Frequent Revision of Legislation causes deterioration of Quality in Legislation. Consequently, hinders legal stability
- Outdated Policy-inconvenience for the public and adds burden to the Companies.
- Ultimately, Impediment to Efficiency of National Policy due to Decrease in Legislation effectiveness, and Public acceptability
- Consequently, this brings about increase in **Direct and Indirect National Costs** during the course of Legislation Enactment, Revision and Abolition of Legislation

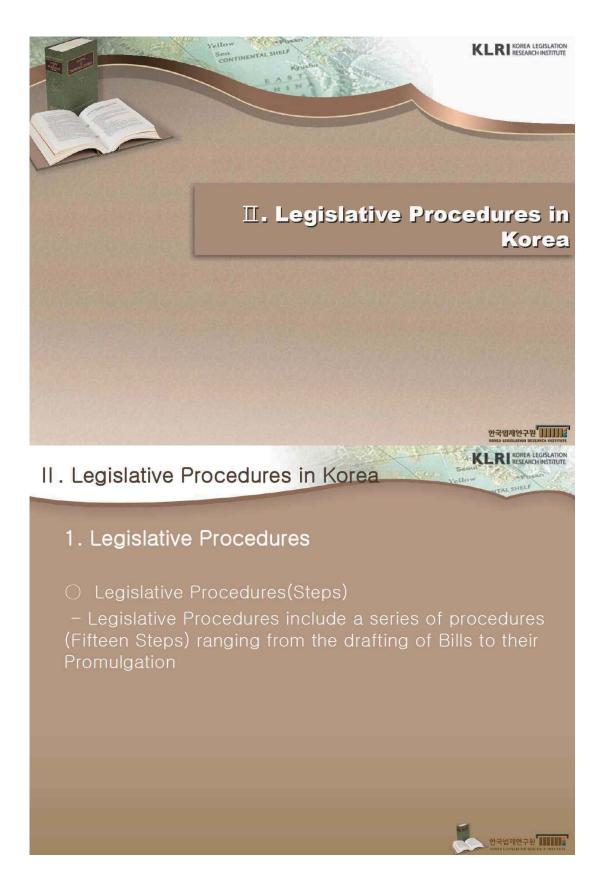


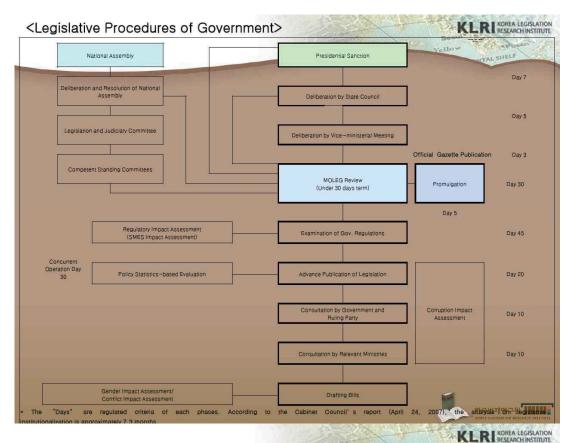
I. Background Review

3. Lack of Comprehensive Legislative Impact Assessment System

 Lack of Comprehensive Legislative Impact Assessment System to check on regulation and legislation which is big burden to the public and Corporations







II. Legislative Procedures in Korea

- 2. Outline of Various Impact Assessment on Government Legislation
- O Various Impact Assessments are carried out by numerous departments in accordance with individual law. Meaning, Lack of Comprehensive Legislative Impact Assessment System



II. Legislative Procedures in Korea



< Types of Impact Assessment System>

Types of Legislative Impact Assessment (Examples)	Assessed Contents (Mandatory/Optionality)
Regulatory Impact Assessment ("Framework Act on Administrative Regulations" §7, SMES Impact Assessment: Included in RIA)	Review of Newly Established, Maintained, Reinforced Statutes (Mandatory)
Policy Statistic-based Impact Assessment ("Enforcement Decree on Statistics" §33)	Collecting Adequate Statistic Methods for Policy Enforcem nt (Mandatory)
Corruption Impact Assessment (Act on the Prevention of Corruption \$20:2)	Analysis and Review on Corruption Indicators (Optionality)
Gender Impact Assessment ("Framework Act on Women's Development §10)	Influence on Women's Rights and Interests (Mandatory)
Conflict Impact Assessment ("Regulation on Conflicts of Public Institutions §10)	Analysis of Conflicts Derived by Public Policy (Optionality)
Cost Estimation on Bills ("Regulation on Legislation Services Management" §10)	Expenditure on Amendment and Enactment (Mandatory)

 The current impact Assessment is geared towards and limited to specific field



II. Legislative Procedures in Korea

<Current System and Organization of Legislative Assessment>

Pre-Deliberation Stage	Deliberation Stage (Concurrent Assessment)	Post-Deliberation Stage	
Regulatory Impact Assessment [OPC: Regulatory Reform Committee] Conflict Impact Assessment [OPC] Corruption Impact Assessment [Anti-Corruption and Civil Rights	Government [MOLEG: Review Draft Bills] National Assembly [Standing Committee and etc.: Review Draft Bills] -Necessity of Legislation -Adequacy of Procedure -Legitimacy of Contents -Effectiveness of Legislation -Possibility of Compliance (Reviewed by Legal with integrative aspect)	Legislation Innovation Team [MOLEG] Corruption Impact Assessment [Anti-Corruption and Rights Commission] Gender Impact Assessment [MOGEF]	
Cost Estimation on Bills [MOSF] Policy Statistic-based Impact Assessment [KOSTAT] Gender Impact Assessment		-Necessity for Amendment -Level of Compliance -Problems of Enforcement -Reflection on Reality * Absence of systematic Assessment	

* Concurrent Assessment focuses on checking validity of Pre-deliberatior



II. Legislative Procedures in Korea



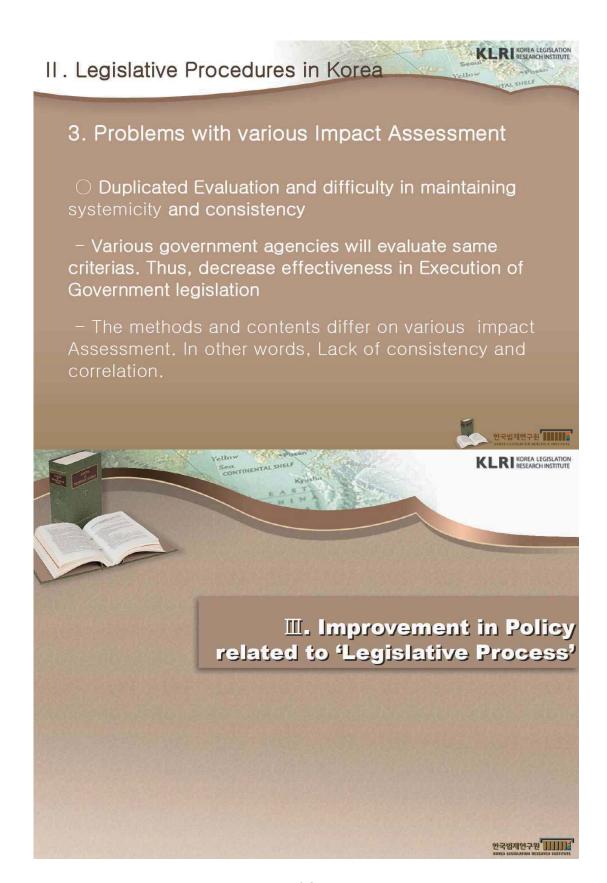
- 3. Problems with various Impact Assessment
- O Difficulty in Judging legislation from comprehensive Standpoint
- Limited to Specific Field. Thus, difficulty in assessing legislation impact on the general public and corporations from a comprehensive standpoint
- * For instance, There is lack of assessment and analysis system on considering negative effects including confusion persist over the legal system due to establishment of exemption law
- At this point, it is hard to grasp at what specific steps and point of time impact Assessment needs to be carried out

II. Legislative Procedures in Korea



- 3. Problems with various Impact Assessment
- Increase in Costs and Procedure
- Legislative Burden since Supervising Managing
 Department needs to receive various impact
 assessment individually from the beginning of plan
 - ⇒ In reality, a person in charge of Bill is required to compose impact assessment separately





III. Improvement in Policy Related to 'Legislative Process'

- 1. Integration and Improvement of Various Impact Assessment(Pre Deliberation)
- Implementation of Preliminary Impact Assessment-Comprehensive and more systematic assessment
 System
- O Also, Strive toward "High Quality Legislation" by adaptation of integrated impact Assessment and reduction in departmental costs.
- Acquire consistency on evaluation index and contents through integrated impact assessment
- Integrated Impact Assessment is a superior concept to the current impact assessment



한국법제연구원 [[[]]]

III. Improvement in Policy Related to 'Legislative Process

Establishing One-Stop Assessment System Integrating all Predeliberation> Current Pre-deliberation Plegulatory Impact Asse [OPC: Plegulatory Reform Committee] slative Impact Assessment Each Institutions and UA charge Organizations Conflict Impact Assessment One Stop Analysis and Assessment conducted on the basis of intimate partnership with the Institutes under its jurisdiction Corruption Impact Assessment
[Anti-Corruption and Civil Rights
[Commission] Cost Estimation on Bills [MOSF] Hegulatory Impact Assessmen (Cost Estimation on Bills, etc. Policy Statistic-based Impact Assessment [KOSTAT] Corruption Impact Assessment Gender Impact Assessment Conflict Impact Assessment Policy Statistic-based Impact Assessment Gender Impact Assessment Dispersion of Assessment Individuality/ Ineffectiveness Effectiveness)

III. Improvement in Policy Related to Legislative Process

- 2. Improving Effectiveness in Legislative impact Assessment(Post Deliberation)
- Introduction of Post Deliberation Impact Assessment
- Improvement on legislation with specific focus on getting rid of Unnecessary legislation and revitalizing economy
- O The Objective of Post Deliberation Assessment is evaluating effectiveness and necessity of legislation enactment and amendment. Thus, maintaining neutrality is crucial.

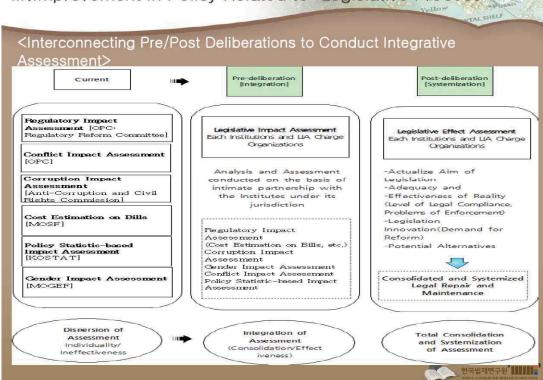


III. Improvement in Policy Related to 'Legislative Process

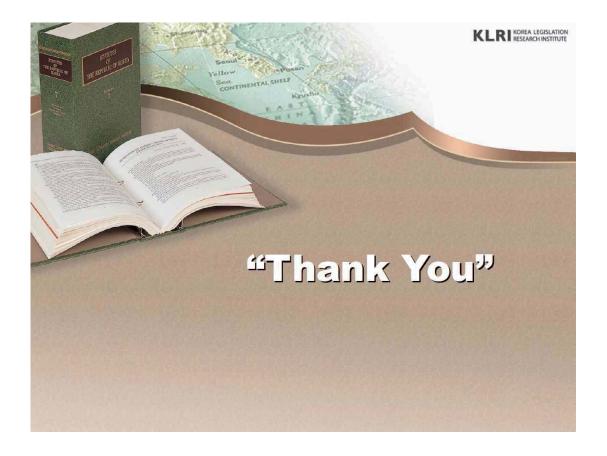
- 3. Gradual Implementation of Legislative Impact Assessment and Check Points
- O Legislative Impact Assessment go through test operation(i.e. two years or so) with focus on major legislations. In the long term, expand into entire legislations
- During a test period, it is important to consider difficulty in equipping with expert personnel and a right conditions
- O Pre Deliberation and Post Deliberation Impact Assessment need to be carried out in connection.
- * Conduct Post Deliberation selectively after Pre deliberation assessment. So, Improvement can be made on both sides







2014 Korea and Mongolia "Legislative Evaluation Expert Forum"







THE LEGISLATION PROCESS IN MONGOLIA

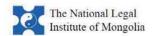
Presenter: BAT-ULZII Tumurbaatar (Director of Legal Reform Policy Department, Ministry of Justice)

Venue: KLRI, Sejoung city, The Republic of Korea

Date: 20 May, 2014

www.moj.gov.mn www.legalinstitute.mn

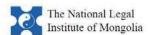




Content

- 1. Introduction
- 2. Legal Regulation of Legislation Process in Mongolia
- 3. Legislation Process and Its Phases
- 4. Current challenges & issues





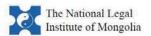
Introduction

The legislative power is vested solely in the Parliament of Mongolia (State Great Hural) (Article 20, the Constitution of Mongolia).

The Right to Initiate any law- the President, Members of the Parliament (MP) and Government of Mongolia (Article 26.1, the Constitution of Mongolia).

Citizens and other organizations forward their suggestions on any proposed laws to those entitled to propose the law (Article 26.2, the Constitution of Mongolia).





Legal Regulation of Legislation Process in Mongolia

Key Law: Law on the Procedure of Drafting and Submitting Law and Other Decisions of the State Great Hural (2001)

Other Laws: Law on the State Great Hural (2001)

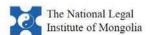
Law on Government (1993)

Law on President of Mongolia (1993)

Law on Rules of Procedure of the Plenary Sessions

of the State Great Hural (2001)

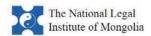




Law on the Procedure of Drafting and Submitting Law and Other Decisions of the State Great_Hural (2001)

- Five chapters and 27 articles.
 - Ch.1: the aspects of exercising the right to initiate a law
 - Ch.2: planning, organization and funding of legislative drafting process
 - Ch.3: the legal and other requirements of law drafting.
 - Ch.4: completion of drafting and submission of the proposed law
 - Ch.5: the drafting and submission of other decisions of the State Great Hural.

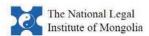




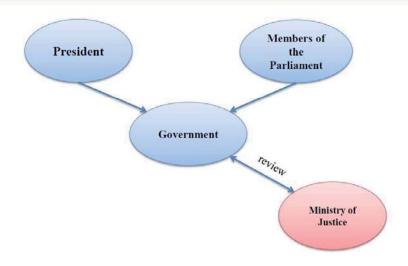
The Legislation Process and its Phases



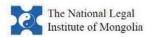




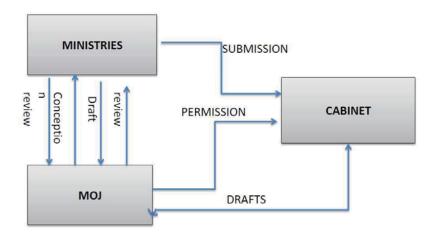
The Legislation Process and its Phases



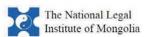




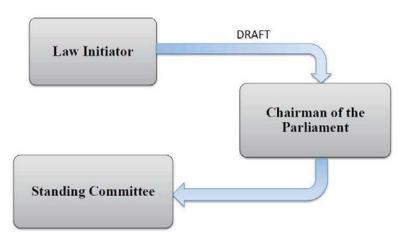
Government in the Legislation Process



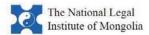




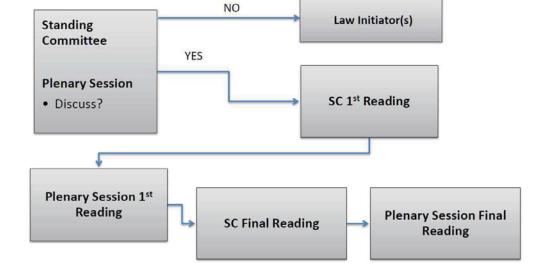
Submitting the Law Draft



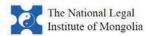




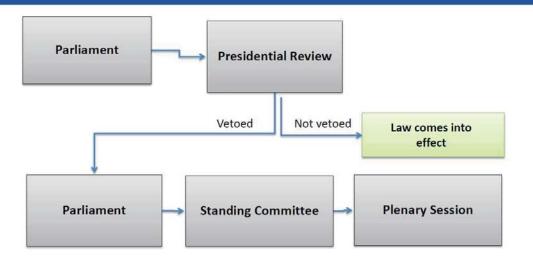
Deliberation on & Adoption of the Law Draft



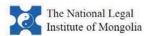




Deliberation on & Adoption of the Law Draft





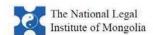


Comparison of Presidential vetoes (by term)

N₂	Years (full term of the President)	The Whole Veto	The Partial Veto	Acceptance of State Great Hural (by number)	Acceptance of State Great Hural (by percent)
1	1993-1997	2	5	3	42%
2	1997-2001	6	9	11	73%
3	2001-2005	4	11	9	60%
4	2005-2009	3	6	7	77%
5	2009-2013	2	3	4	80%

Source: The Office of the State Great Hural of Mongolia. The date has been obtained as of 15 May, 2014.





Publication of Law

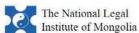
"Government Gazette" -

Official publication of laws and other decisions of State Great Hural.

Any law shall enter into force after 10 days since date of its publication in "Government Gazette".







Conclusions - the challenging issue

- Standardize the drafting process of laws, e.g require regulatory assessment for certain drafts.
- · Improve the capacity for research-based law drafting;
- Clarify and improve the legal framework of public and interest groups' participation the law-making process





Thank you for your attention

www.moj.gov.mn www.legalinstitute.mn



REGULATORY IMPACT ASSESSMENT in MONGOLIA

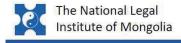
Presented by: SARUUL Tovuusuren (NLI, Policy researcher)

GANCHULUUN Erdene (NLI, Policy researcher)

Location: KLRI, Sejoung city, South Korea

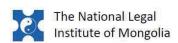
Date: May 20, 2014

www.legalinstitute.mn



Contents

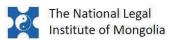
- Agencies Conducting Regulatory Impact Assessment (OECD and other countries)
- •Guidelines for Regulatory Impact Assessment of Mongolia (2011)
- •Necessity of Legislation Assessment in Mongolia
- Comparative Development (Mongolia and South Korea)
- Challenges
- Our goals



Regulatory impact assessment OECD

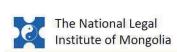
Country	Type of analysis and date begun	Required by	Scope of coverage	Analysis performed by
United state	Inflation impact assessment , 1974	Presidential orders, some laws	All major lower-level rules at federal level, unless forbidden by law	Independent office, 1976- 1980, regulators since 1981
European Union	Impact assessment, 1990	Commission of European union	All regulations	Regulators
Germany	Cost-benefit and budget cost analysis and more, 1984	Government resolution	Bills lower-level rules and rules internal to the administration	Regulators
Canada	Socio-economy impact analysis, 1977	Treasury Board Decision, under authority of Financial Administration Act	All lower-level federal rules requiring ministerial approval	Research group

Source: "Regulatory impact analysis: Best practices in OECD countries" , OECD, 1997



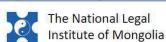
RIA other countries

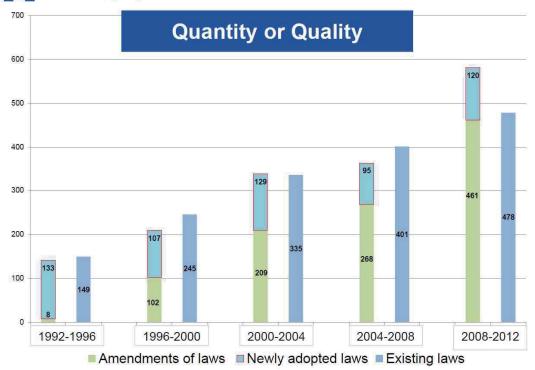
Country	Type of analysis and date begun	Required by	Scope of coverage	Analysis performed by
Philippines	Impact assessment 2012	Administrative Order	Acts and orders	Regulatory Offices
Bulgaria	Impact assessment in 2001	Law on normative act, Administrative procedure law	All regulations	Better Regulatory Unit of Market Economic Institute
Indonesia	Cost-benefit analysis 2008-2009	Mayoral decree	All regulations	RIA institution
South Korea	Law 1997	Law	Law and other subordinating regulations	Regulatory agencies
Mongolia	Impact assessment introduced 2001?	Law ?	Law	Regulators ?

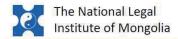


Guideline

1	Ex-ante	 Nature and scope of issue Analyze citizen proposals Alternatives of legislation Impact on economy, environment and society 	OFFIS DV. SOFFOR SET OF
2	Uno- actu	 Analysis according to certain criteria Definition, Duplication, Legal limbo, Conflict 	TOOLOX A
3	Ex-post	Gauging and determining achievement Identifying problems and negative impact	
4	Cost- benefit analyze	 Minimyzing burden on population, entities and governmental organizations Suggestion on alternatives 	giz







Conceptualization of the Impact Assessment Process

First phase (basic concept: what to analyse)

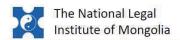
- Law on Procedure of Submitting and Drafting the Bills and Decision of the Great State Khural, 2001, Article 3:
 - /Enforcing the right to legislative initiative on the basis of research /i.e., determining legal necessity and justification for the adoption of new law or amendment/
- Implementation in praxis (General proposal for the adoption of law)

Second phase (Implementation: how to analyse)

 Guideline of Regulatory impact assessment 2009/2010 (by order of State Sec. of the Ministry of Justice)

Third phase (Institutionalising: who analyse)

• ?



Challenges

NLI

Ex-post: Law of Arbitration /2003/

Uno-actu: Regulation of Lawyers Selection /draft/

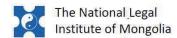
MoJ

Uno-actu: Law on Intangible Property and Mortgage Related Rights

/draft/

Uno-actu: Law on laws /draft/

NGOs



Challenges (cont.,)



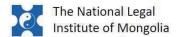
Mongolia

- Legislating: (law of 2001)
- Methodological: (RIA handbook 2009/2010)
- Institutional: -?



Korea

- -Institutional: Legislation Evaluation Research Team (2007)
- -Methodological: legislation evaluation supporting system (2009)
- -Praxis: published reports since 2010)



NLI involvement in the RIA

NLI

- Academic research(2003-2012)
- Policy research (since 2013)



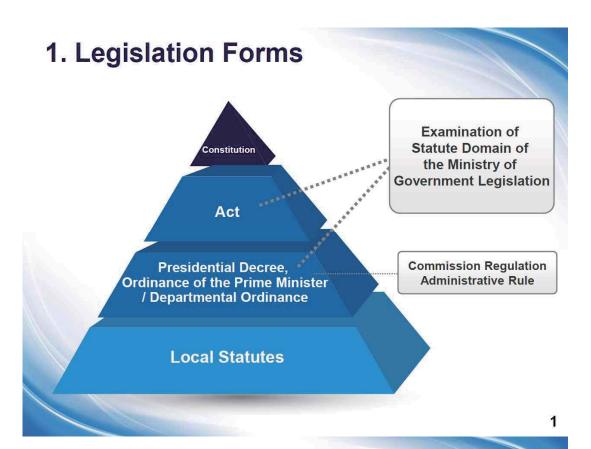
- · Experts in RIA /Institutionalization/
- Improvement of RIA methodology
- · Legal guarantee to insure the RIA outcome



Thank you for your attention!

www.legalinstitute.mn

2014. 5. 20. Korea Legislative Research Institute **Legislation Process** in Korea Han, Yeong-Soo **Director, MOLEG Contents Legislation Forms Outline of Legislation Process Government Legislation Process**

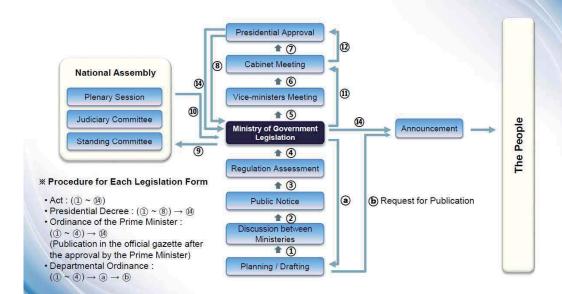


Current Legislation Status

	Туре		Number of Cases
	Constitution		1
	Legislation	Act	1,319
		Presidential Decree	1,520
		Ordinance of the Prime Minister	69
		Departmental Ordinance	1,116
		Others (National Assembly Regulations)	328
		4,353	

2

2. Outline of Legislation Procedure

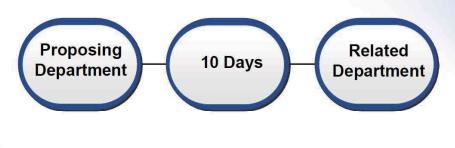


3

3. Government Legislation Process

4

3-1. Drafting Bills MOLEG / KLRI Drafting Support A ministry that proposes legislation Public Hearing Preliminary Opinion Gathering 5 3-2. Discussion Between Ministries

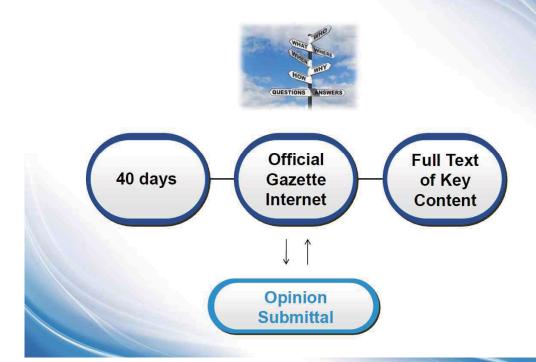


Adjustment

Prime Minister / Ministry of Gov't Legislation

6

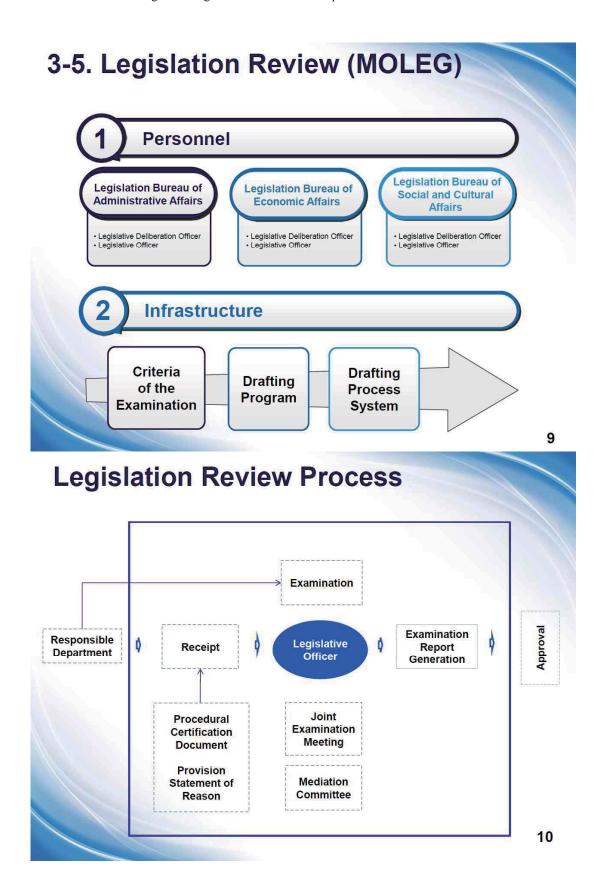
3-3. Pre-announcement of Legislation



3-4. Regulation Assessment



8



Details of Legislation Review

Need for Legislation

- Legislative Problem
- Legislative Form Selection.

Legislation Content

- Justification
- Positive Legal Structure Suitability

Formality Modification

- Accurate Provision
- Easy to Understand Provision

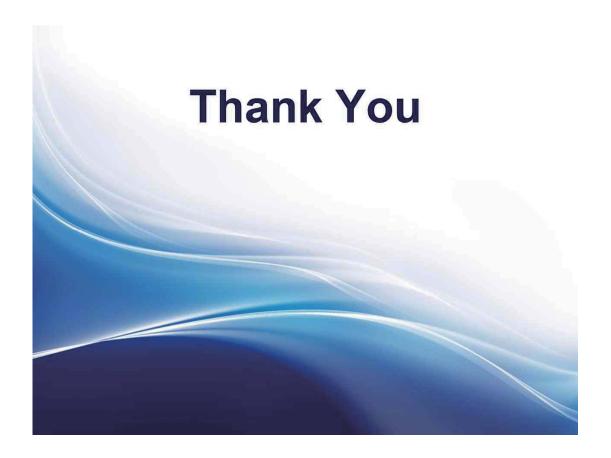
11

3-6. Vice-Ministers Meeting / Cabinet Meeting



Weekly Meeting

(Chaired by President / Prime Minister in turn)



Legislative Process of the National Assembly

2014. 5. 20.

Lee Hyun Chool National Assembly Research Service

Contents 1 History of National Assembly Operations 2 Significance of the Legislative Process 3 Proposer of Legislative Bill 4 Legislative Process for Bills Proposed by Assembly Members 5 Legislative Process for Bills Proposed by Committees 6 National Assembly Bill Submission and Processed Status 7 Deliberation and Resolution of Legislative Bill 8 System Applied by the National Assembly Advancement Act 9 Pass of Legislative Bill 10 Examination of Legality and Wording by the Legislative and Judiciary Committee 11 Plenary Session Deliberation Process

1. History of National Assembly Operations

	Period before democratization (~1987)	Period of democratization (1988~2012)	Period after implementation o the Advancement Act (2012~)	
Chairman of the National Assembly	Partisan leader Takes lead in assembly operation	Neutral mediator Discharging power	Neutral meeting adjudicator Limitation of discharging power	
Political Party	Centralized system Dominance of the ruling party	Balance of the ruling and opposition parties Before the 3 Kims (strong party order) After the 3 Kims (weak party order) Strong president	Balance of the ruling and opposition parties Strong president Dispute of internal factions of the ruling party	
Operation Regulations	Majority party chairman Monopoly of standing committee chairman Chairman-centered operation of proceeding	Distribution of assembly position on seat ratio Operation of proceedings based on consultation of majority leaders	Distribution of assembly positions on seat ratio Operation of proceedings based on the agreement of majority leaders (commission staff)	

1. History of National Assembly Operations

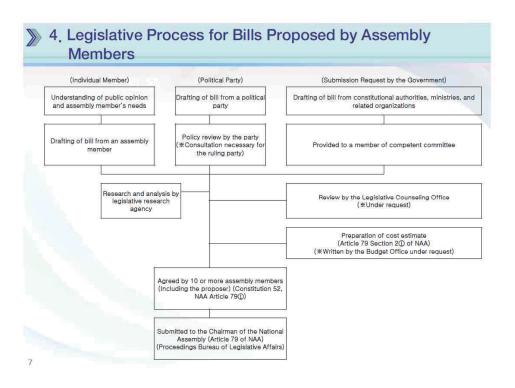
	Period before democratization (~1987)	Period of democratization (1988~2012)	Period after implementation of the Advancement Act (2012~)		
Main Issues	Issues of democratization and constitutional amendment	Member composition Conflict of parties on discharging power (President's policy agenda)	Measures in dispute - budge proposal Conflict on member composition		
Legislative Results	Dominancy of government bills	Dominancy of alternatives by committees Measures in dispute- connection to budget	Dominancy of alternatives by committees Measures in dispute- connection to welfare		

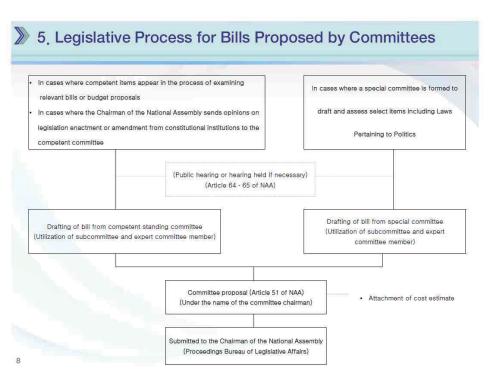
2. Significance of the Legislative Process

- a. Convergence of Public Opinion
- b. Conflict Management and Integration
- c. Political Process *
- * Political process is lexically defined as "an interactive process of policy formation and execution by social elements and powers in each socio-political level," and based on this definition, legislative process is an important part of the political process. 『政治學 大辭典』, 博英社, 1980, pg. 1328.

3. Proposer of Legislative Bill

- a. National Assembly (Article 40 of the Constitution)
- b. Assembly Member and Government (Article 52 of the Constitution)
- c. Committee (Article 51 of the National Assembly Act)



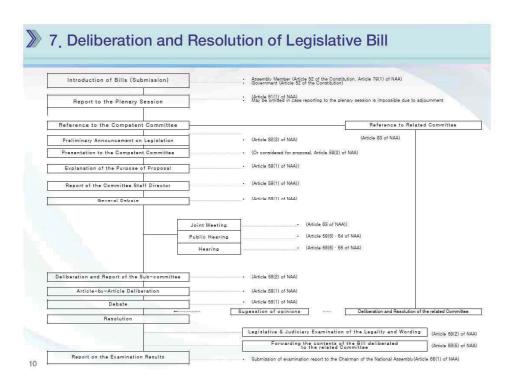


6. National Assembly Bill Submission and Processed Status

19th: 2012, 5, 30 ~ 2014, 5, 16

		Submitted		Result								
			Processed	Passed			Discarded			000000000000000000000000000000000000000		
721				Total	Original	Modified	Rejected	Total	Discarded	Acceptance of Alternative	Expired	Withdrawn
	M	1,114	1,114	461	358	103	0	651	72	226	353	32
15th	G	807	807	659	219	440	0	133	18	78	37	15
	T	1,951	1,951	1,120	577	542	0	784	90	304	390	47
	M	1,912	1,912	517	285	232	3	1,351	124	514	713	41
16th	G	595	595	431	11/	314	1	163	2	120	41	
	Ţ	2,507	2,507	948	402	546	4	1,514	126	634	754	41
	M	6,387	6,387	1,352	823	529	5	4,944	414	1,586	2,944	86
17th	G	1,102	1,102	563	131	432	0	536	6	320	210	3
	1	7,489	7,489	1,915	954	961	5	5,480	420	1,906	3,154	89
	М	12,220	12,220	1,663	1,265	398	5	10,045	900	3,227	5,922	503
18th	G	1,693	1,693	690	369	321	2	996	19	598	379	E
	T	13,913	13,913	2,353	1,634	719	7	11,041	919	3,825	6,301	508
	М	9,559	2,784	1,072	702	370	(1)	1,604	73	1,531	0	107
19th	G	566	366	204	71	133	0	162	1	161	0	C
	T	10,125	3,150	1,276	773	503	1	1,766	74	1,692	0	107

^{9 *} As of May 16th, 2014 / Number of unattended cases: 6,975



8. System Applied by the National Assembly Advancement Act

Majority Party Supporting Factors	Minor Party Supporting Factors
▲ Automatic submission of accompanying bills on budget and revene budget at the plenary session (Article 3 of \$85 Newly Established) ▲ System for considering bill proposal (\$59, Article 2 of \$59 Newly Established, Article 2② of \$93 Eliminated) ▲ Submission process of bills on the delay of Legislative and Judiciary Committee's examination of legality and wording (\$86③④ Newly Established) ▲ Consolidation of National Assembly order maintenance (Article 2 of \$148 등)	▲Consolidation of requirements for Chairman's assignment of agenda deliberation period (§85①.\$86②) ▲Committee agenda modification system (§57② Newly Established) ▲Unlimited debate at the plenary session (§106② Newle
▲Prompt agenda processing system(Article 2 of §85 New ▲Strengthening of support for subcommittees established	W
Established)	

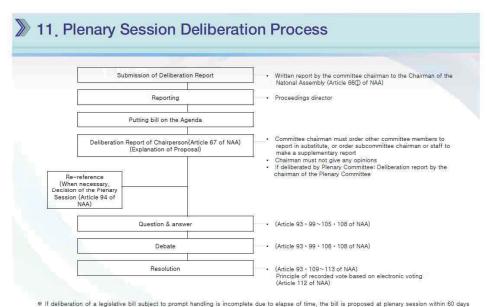
11

9. Pass of Legislative Bill

- a. Pass of Orignal Bill
- b. Pass of Modified Bill
- c. Pass of Alternative Bill
- d. Discard

Examination of Legality and Wording by the Legislative and Judiciary Committee Chairman of competent committee → Chairman of the Legislation and Judiciary Committee (Article 86© of NAA) Request of Examination of the Legality and Wording Consideration of proposal after 5 days from submission (Article 59 of NAA) Presentation to the Legislative & Judiciary Committee NATUCIE 39 01 NAA) Consider as laid at the committee's first session after 30 days from the supposed period of proposal consideration (Article 59© of NAA) Explanation of the Purpose of Proposal May be omitted under the committee chairman's consultation with staff (Latter part of Article 86① of NAA) General Debate Carried out if necessary (Article 58© of NAA) Deliberation and Report of Sub-committee May be omitted under the committee vote (Article 58 of NAA) Article-by-Article Deliberation May be omitted under the committee chairman's consultation with staff (Latter part of Article 86① of NAA) Debate Resolution Chairman of the Legislation and Judiciary Committee → Chairman of competent committee

#Examination of legality and wording of bills subject to prompt handling must be completed by the Legislation and Judiciary Committee submission date or within 90 days from the designated due date → Will be considered for submission at the plenary session if deliberation is incomplete



If deliberation of a legislative bill subject to prompt handling is incomplete due to elapse of time, the bill is proposed at plenary session within 60 day after it was submitted at the plenary session → Proposed at the first plenary session after this term.

* If a bill is designated for prompt handling, deliberation must be completed within 180 days for the competent committee, and 90 days for the Legislation and Judiciary Committee

